II

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση)

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 4ης Φεβρουαρίου 1997

που αναγνωρίζει ότι η παραγωγή οίνων ποιότητας που παράγονται σε καθορισμένες περιοχές και ορισμένων vinho regional στην Πορτογαλία είναι, λόγω των ποιοτικών χαρακτηριστικών αυτών των οίνων, κατά πολύ μικρότερη από τη ζήτηση

(Το κείμενο στην πορτογαλική γλώσσα είναι το μόνο αυθεντικό)

(97/151/ΕΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 822/87 του Συμβουλίου, της 16ης Μαρτίου 1987, για την κοινή οργάνωση της αμπελοοινικής αγοράς [1], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1592/96 [2], και ιδίως το άρθρο 6 παράγραφος 4,

Εκτιμώντας:

ότι, σύμφωνα με το άρθρο 6 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 822/87, απαγορεύεται, μέχρι τις 31 Αυγούστου 1998, κάθε νέα φυτεία αμπέλου· ότι η διάταξη αυτή προβλέπει, ωστόσο, ότι τα κράτη μέλη δύνανται να χορηγήσουν για τις περιόδους εμπορίας 1996/97 και 1997/98 άδειες για νέες φυτείες για εκτάσεις που προορίζονται για την παραγωγή:

— οίνων ποιότητας που παράγονται σε καθορισμένες περιοχές (v.q.p.r.d.)

και

— επιτραπέζιων οίνων που προσδιορίζονται με μία από τις ακόλουθες μνείες: Landwein, vin de pays, indicazione geografica tipica, vino de la tierra, vinho regional, regional wine, κ.λπ.,

για τα οποία η Επιτροπή αναγνώρισε ότι η παραγωγή είναι, λόγω των ποιοτικών χαρακτηριστικών τους, κατά πολύ μικρότερη από τη ζήτηση·

ότι υποβλήθηκαν από την πορτογαλική κυβέρνηση, στις 29 Νοεμβρίου 1996, στις 6 Ιανουαρίου 1997 και στις 10 Ιανουαρίου 1997, αιτήσεις για την εφαρμογή αυτής της διάταξης, όσον αφορά ορισμένα v.q.p.r.d και vinho regional·

ότι, από την εξέταση αυτών των αιτήσεων, κατέστη δυνατό να διαπιστωθεί ότι οι εν λόγω v.q.p.r.d και vinho regional πληρούν τους όρους που απαιτούνται από το μέτρο· ότι δεν υπήρξε υπέρβαση του ορίου των 719 εκταρίων που προβλέπεται από τον κανονισμό·

ότι τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης οίνων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Οι v.q.p.r.d και vinho regional που αναφέρονται στο παράρτημα πληρούν τους όρους που προβλέπονται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 δεύτερο εδάφιο του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 822/87 με την επιφύλαξη ότι τηρείται, για το σύνολο των v.q.p.r.d και vinho regional μιας ίδιας περιοχής, η αύξηση της έκτασης που αναφέρεται στο ίδιο παράρτημα.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στην Πορτογαλική Δημοκρατία.

Βρυξέλλες, 4 Φεβρουαρίου 1997.

Για την Επιτροπή

Franz FISCHLER

Μέλος της Επιτροπής

---

[1] ΕΕ αριθ. L 84 της 27. 3. 1987, σ. 1.
[2] ΕΕ αριθ. L 206 της 16. 8. 1996, σ. 31.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

(σε ha)

Ονομασία προέλευσης/Vinho regional	Έκταση νέων φυτειών
Colares et Carcavelos	9
Vinhos Verdes	20
Encostas da Nave, Varosa	20
Bairrada, Dão, Encostas de Aire	30
Castelo Rodrigo, Pinhel	6
Alenquer, Almeirim, Cartaxo, Chamusca, Coruche, Óbidos, Palmela, Santarém	180
Borba, Évora, Granja-Amareleja, Moura, Portalegre, Redondo, Reguengos, Vidigueira	248
Lagoa, Portimão	26
Vinho de mesa regional	Σύνολο 180
— Trás-os-Montes	29
— Beiras	8
— Ribatejo, Estremadura, Terras do Sado	58
— Alentejo	85
Σύνολο	719

Σημείωση: Το μέτρο αυτό δεν αφορά την περιοχή Douro.